



Déclaration de conformité
Declaration of conformity



Star-vox
Made in France



SurTec®, Concepteur et Fabricant de Matériels de Sécurité – 616, Avenue de l'Europe – BP 30086 – 71206 – Le Creusot Cedex - France - déclare que le produit décrit ci-dessous :

SurTec®, Designer and Manufacturer of Security Equipments - 616, Avenue de l'Europe – BP 30086 – 71206 – Le Creusot Cedex - France - declares that the product described below:

Désignation (Description) : Montre SOS « Star-vox »
Trigger for « Star-vox »
Référence (Code) : **22PPAR001**
Caractéristiques électriques (Electrical specifications) :
Alimentation par 1 pile CR2450
Application : Système d'Alarme pour la protection des biens et des personnes.
Application : Alarm System for the protection of property

est conforme :

1/ Aux dispositions de la Directive du Conseil des Communautés Européennes: 99/5/CE - R&TTE du 9 mars 1999 (complies with the rules of the European Community Council Directive: 99/5/CE - R&TTE – 9/03/1999).

Normes appliquées (standards enforced) :

Compatibilité électromagnétique. EMC : EN 301 489-3 V1.4.1 (2002) - EN 301489-1V1.9.2 (2011-09), EN 55022 (2006) + A1 (2007), EN 50130-4 (1995) + A1 (1998) + A2 (2003) – EMF : EN 62311 (2008), EN 50371 (2002).

Sécurité électrique des matériels de traitement de l'information : EN 60950-1 (2006)

Compatibilité électromagnétique des équipements et systèmes radio : EN 300 220-1 V2.4.1 (2012-05), EN 300 220-1 V2.4.1 (2012-05)

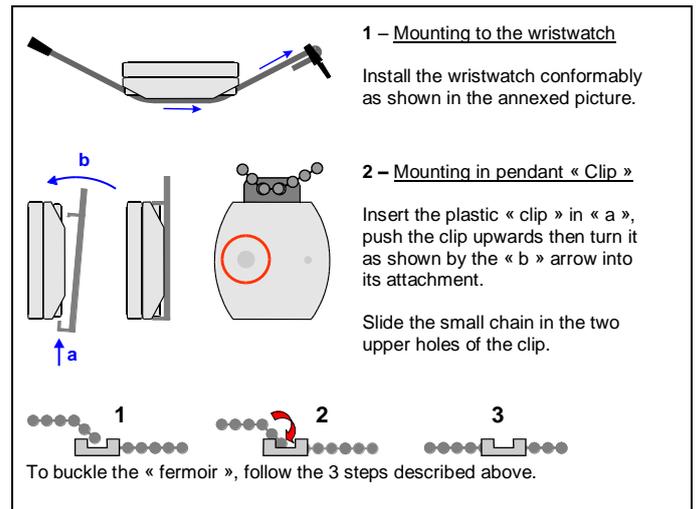
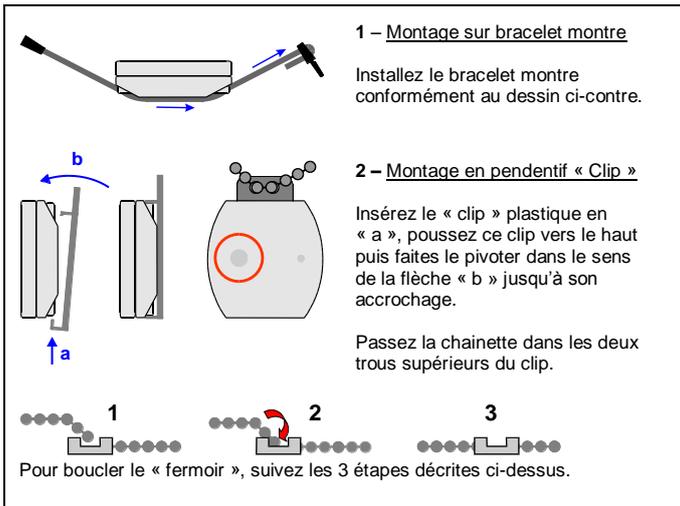
2/ Aux dispositions de la Directive du Conseil des Communautés Européennes: 2002/95/CE – ROHS du 27 janvier 2003 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (RoHS – Reduction of Hazardous Substances).

Fait au Creusot, le 04/04/2013
Marc Balthazard
Président Directeur-Général

616, avenue de l'Europe – BP 30086 – 71206 Le Creusot Cedex – France
☎ +33 (0)3 85 77 70 30 – Fax : +33 (0)3 85 56 12 90

www.surtec.tm.fr

S.A.S au capital de 2 009 153 EUR – RCS CHALON SUR SAONE – Siret B 508 436 201 00028 – APE 516 J



Utilisation :

- Le voyant rouge situé sur le dessus du boîtier s'allume à chaque émission et clignote lorsque la pile est usagée.
- Chaque jour, la montre SOS effectue un autotest de sa pile. Après s'être assuré que le niveau de la pile est faible pendant 8 émissions d'affilé, le déclencheur transmet une alerte vers la centrale.

Attention:

Pour le remplacement de la pile et pour des questions d'étanchéité, la montre doit être retournée par votre installateur au SAV de SurTec®.

Use:

- The red LED situated on the top of the casing lights up every time it sends a signal and flashes when the battery is flat.
- Every day, the SOS watch performs an auto test of its battery. After checking that the battery level is low during 8 consecutive signals, the trigger sends an alert to the central unit.

Warning:

To replace the battery or for questions about waterproofness, please return the watch to your installer at the SAV of SurTec®.

**Montre SOS
SOS Watch**



22PPAR001



0EAX00910-C

Dans le souci constant d'améliorer la qualité de nos produits, nous nous réservons le droit d'en modifier à tout moment les caractéristiques. We constantly strive to improve the quality of our products and we reserve the right to modify specifications at any time without prior notice.



Enregistrement de la montre SOS dans la centrale :

1. Accédez à la rubrique « Capteurs radio » du configurateur.
2. Sélectionnez et effectuez un clic droit sur un canal libre. Cliquez « **Enregistrer** » : une fenêtre attente d'apprentissage apparaît.
3. Effectuez une émission en appuyant sur le bouton rouge pendant 6 secondes minimum.
4. Sur le configurateur, la montre SOS apparaît dans la fenêtre.
5. Lorsque la Montre SOS est enregistrée, le voyant de la Montre clignote 3 fois.

Caractéristiques:

- Bidirectionnelle.
- Température de fonctionnement : -10°C à +40°C.
- Température de stockage : -20°C à +60°C.
- Classe d'environnement II.
- Poids : 15 grammes avec pile.
- Dimensions : 41l x 41h x 13p (mm).
- Indice de protection : IP67.
- Fréquence : 868,675 Mhz.
- Alimentation par une pile Lithium CR2450 – 560 mAh – 3V.
Référence : RENATA
- Durée de vie 4 ans pour 1 appel par jour.
- Pile basse : Défaut transmis à la centrale.
- Produit conçu selon les normes EN 300-220-1 & EN 300-220-2.

Pairing the SOS Watch with Star-vox control panel:

1. In Configurator access « Radio sensors ».
2. Select a free channel and do a right-click. Click « **Register** »: a window pops up.
3. Send a signal by pressing on the red button for at least 6 seconds.
4. In Configurator, the SOS Watch icon appears in device list window.
5. Once the SOS Watch is paired, the watch's LED flashes 3 times.

Specifications:

- 2 way radio communication.
- Operating temperature: -10°C à +40°C.
- Storage temperature : -20°C à +60°C.
- Environnement class II.
- Weight : 15 grams with battery.
- Size: 41w x 41h x 13d (mm).
- Protection index : IP67.
- Frequency : 868,675 Mhz.
- Power: Lithium CR2450 – 560 mAh – 3V battery.
Brand : RENATA
- Battery life : 4 years for 1 activation per day.
- Low battery: failure reported to central unit.
- Product designed in compliance with standards EN 300-220-1 & EN 300-220-2.

GSI-V07-2013



www.surtec.tm.fr

SurTec®
616 avenue de l'Europe – BP 30086
71206 Le Creusot Cedex
Cedex - FRANCE
Tél. : +33 (0)3 85 77 70 30 - Fax: +33 (0)3 85 56 12 90